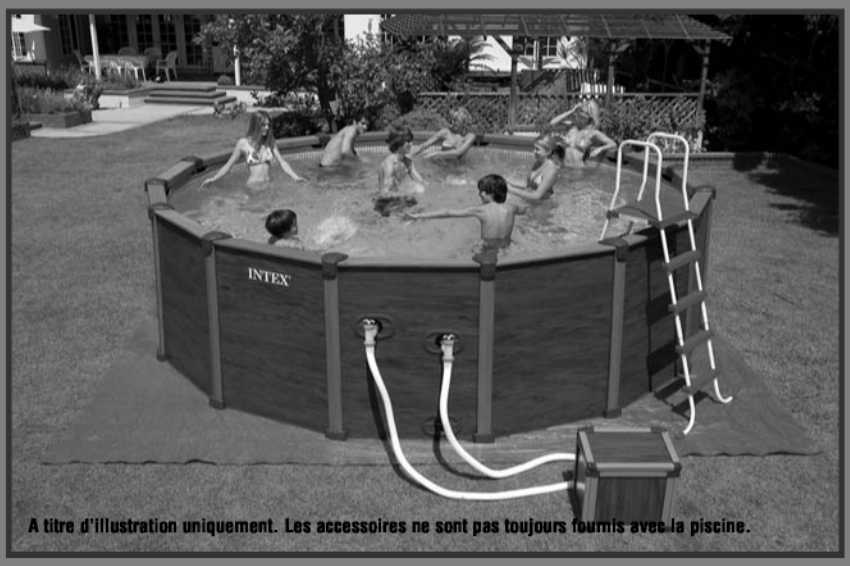
MANUEL D'UTILISATION

120
IO

IMPORTANT
Lisez et suivez attentivement toutes ces instructions avant d'installer et d'utiliser ce produit.

Sequoia Spirit™

Modèle 508 cm x 124 cm



A titre d'illustration uniquement. Les accessoires ne sont pas toujours fournis avec la piscine.

N'oubliez pas d'essayer les autres produits de la gamme Intex : piscines hors sol, accessoires de piscine, piscines gonflables, jouets d'intérieur gonflables, airbeds et bateaux. Ces produits sont disponibles chez les différents revendeurs ou sur notre site internet.

INTEX®
©2006 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten.
Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.
®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/**Intex Marketing Ltd. to/à/a/an Intex Development Co. Ltd., 8th Floor, Dah Sing Financial Centre, 108 Gloucester Road, Wanchai, Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801** • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/**Intex Trading B.V., P.O. Box nr. 1075 – 4700 BB Roosendaal – The Netherlands**

TABLES DES MATIERES

Attention..... **3-4**

Liste des pièces..... **5-9**

Instructions de montage..... **10-22**

Entretien de la piscine et traitements chimiques..... **23-24**

Résolution des problèmes habituels de la piscine..... **23**

Vidange de la piscine..... **24**

Entretien..... **24-25**

Règles de sécurité en milieu aquatique..... **26**

Adresses service clientèle Intex..... **27**

Introduction:

Merci d'avoir acheté une piscine Intex. Merci de prendre quelques minutes pour lire ce manuel avant d'installer votre piscine. Les informations suivantes vont vous permettre de conserver votre piscine plus longtemps, de la rendre plus sûre pour plus d'amusement. Regardez la video avant d'installer votre piscine. 2-3 personnes sont conseillées pour le montage de la piscine. Des personnes supplémentaires rendront l'installation plus rapide suivant la taillei de la piscine.

REGLES DE SECURITE

IMPORTANT

Lisez et suivez attentivement toutes ces instructions avant d'installer et d'utiliser ce produit.

⚠ ATTENTION

- **Utilisez votre piscine sous surveillance constante d'un adulte compétent.**
- Fermez correctement toutes les portes, fenêtres et autres barrières de sécurité pour éviter l'entrée de personnes non autorisées ou non surveillées.
- Installez une barrière de sécurité pour éviter l'entrée de jeunes enfants et d'animaux domestiques.
- La piscine et les accessoires doivent être montés et démontés par des adultes.
- Ne plongez, ne sautez et ne glissez pas dans la piscine ou tout autre contenant d'eau.
- Une installation sur un terrain qui n'est pas plat, pas de niveau et pas compact peut provoquer l'effondrement de la piscine et engendrer des blessures.
- Ne vous mettez pas debout, ne marchez pas, ne vous asseyez pas, ne grimpez pas ou ne vous mettez pas à califourchon sur les côtés de la piscine.
- Retirez tous les jouets et articles flottants de la piscine et de ses abords lorsque cette dernière n'est pas utilisée. Tout objet présent dans la piscine risquerait d'attirer les jeunes enfants.
- Installez le coffre de filtration à plus de 2 m de la piscine afin d'empêcher les enfants de monter sur le coffre pour accéder à la piscine.
  Retirez tout jouet, table, chaise et tout objet sur lequel un enfant pourrait grimper d'un périmètre de 1.22 mètre autour de la piscine.
- Gardez les équipements de sauvetage autour de la piscine et afficher clairement le numéro des urgences près de votre piscine. Exemple d'équipement de sécurité: gilet de sauvetage, bouée de secours attaché à une corde, perche rigide d'au moins 3m60 de long.
- N'utilisez jamais la piscine seul et ne permettez jamais aux autres de l'utiliser seul.
- Garder votre piscine propre et claire. Le fond de la piscine doit être visible à tous moments depuis l'extérieure de la piscine.
- Si vous utilisez votre piscine de nuit, utiliser un éclairage artificiel pour éclairer les pictogrammes de sécurité, l'échelle, le fond et les abords de la piscine.
- Restez éloignés de la piscine lorsque vous consommez de l'alcool ou de la drogue.
- Tenez la bâche éloignée des enfants afin d'éviter tout étranglement, étouffement ou toute blessure grave.
- Retirez complètement la bâche **avent** d'utiliser votre piscine. Les enfants ou adultes ne peuvent pas être repérés sous une bâche.
- Ne couvrez ou ne découvrez pas votre piscine lorsque vous ou quelqu'un d'autre se trouve dans la piscine.
- Conservez les abords de la piscine propres et dégagés de tout objet afin d'éviter glissades et chutes qui pourraient entraîner des blessures.
- Conservez l'eau de votre piscine propre et saine afin d'éviter toutes maladie provoquée par l'eau de votre bassin. N'avalez jamais l'eau de votre piscine. Maintenez la propre.
- Les piscines sont sujettes à l'usure et à la détérioration. Entretenez correctement votre piscine. Certains types de détériorations peuvent entrainer la rupture de votre piscine et le déversement de grande quantité d'eau aux abords.
- Cette piscine est destinée à être utilisée à l'extérieur uniquement.
- Videz et rangez votre piscine lorsque vous ne l'utilisez pas.

L'UTILISATION DE BARRIÈRE ET DE COUVERTURE DE PISCINES NE SE SUBSTITUE PAS À LA SURVEILLANCE CONSTANTE D'ADULTES COMPÉTENTS.

LE NON RESPECT DE CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ PEUT ENTRAÎNER DES DÉGÂTS MATÉRIELS, DES BLESSURES GRAVES OU LA MORT.

IMPORTANT :
Les propriétaires de piscines doivent se mettre en conformité avec les réglementations locales ou nationales, en particulier pour les barrières de sécurité, les éclairages et les autres dispositifs de sécurité. Les clients doivent contacter l'administration locale compétente.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

REGLES DE SECURITE

IMPORTANTES REGLES DE SECURITE

A lire attentivement et à conserver pour consultation ultérieure

AVERTISSEMENT : L'utilisation d'une piscine implique le respect des consignes de sécurité décrites dans le guide d'entretien et d'utilisation.

AVERTISSEMENT : Votre épurateur doit être situé à au moins 2 mètres (IPX5) / 3.5 mètres (IPX4) de votre piscine selon les exigences de la norme d'installation NF C 15-100. Demander l'avis du fabricant pour toute modification d'un ou plusieurs éléments du système de filtration.

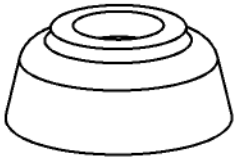
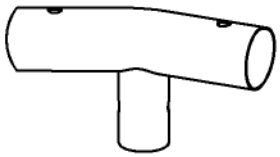
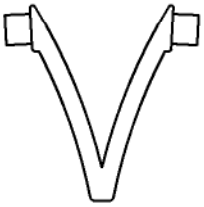
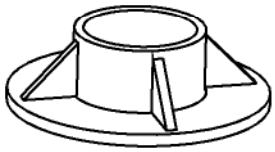
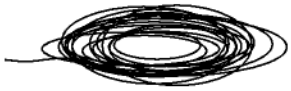
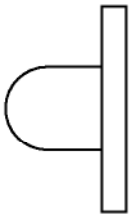
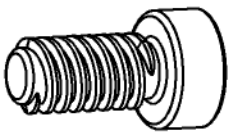
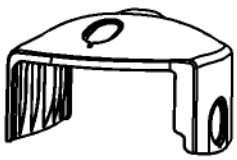
ATTENTION

- La sécurité de vos enfants ne dépend que de vous! Le risque est maximum lorsque les enfants ont moins de 5 ans. L'accident n'arrive pas qu'aux autres! Soyez prêt à y faire face!
- Le non-respect des consignes d'entretien peut engendrer des risques graves pour la santé, notamment celle des enfants.
- Ne pas laisser une piscine hors-sol à l'extérieur, vide.
- Sans surveillance, votre enfant est en danger.
- Risque électrique. Branchez toujours votre épurateur à une prise avec terre protégée par un disjoncteur différentiel. Adressez-vous à un électricien qualifié pour faire vérifier votre installation si nécessaire. L'épurateur doit être branché à une installation électrique conforme à la norme nationale d'installation NF C 15-100.

- **Surveillez et agissez :**
  1. La surveillance des enfants doit être rapprochée et constante;
  2. Désignez un seul responsable de la sécurité;
  3. Renforcez la surveillance lorsqu'il y a plusieurs utilisateurs dans la piscine;
  4. Apprenez à nager à vos enfants dès que possible;
  5. Mouillez nuque, bras et jambes avant d'entrer dans l'eau;
  6. Apprenez les gestes qui sauvent et surtout spécifiques aux enfants;
  7. Interdisez le plongeon ou les sauts;
  8. Interdisez la course et les jeux vifs aux abords de la piscine;
  9. N'autorisez pas l'accès à la piscine sans gilets ou brassière pour un enfant ne sachant pas bien nager et non accompagné dans l'eau;
  10. Ne laissez pas de jouets à proximité et dans le bassin qui n'est pas surveillé;
  11. Maintenez en permanence une eau limpide et saine;
  12. Stockez les produits de traitement d'eau hors de la portée des enfants;
- **Prévoyez :**
  1. Téléphone accessible près du bassin pour ne pas laisser vos enfants sans surveillance quand vous téléphonez;
  2. Bouée et perche à proximité du basin. Par ailleurs, certains équipements peuvent contribuer à la sécurité;
  3. Barrière de protection dont le portail sera constamment maintenu fermé. Par exemple, une haie ne peut être considérée comme une barrière;
  4. Couverture de protection manuelle ou automatique correctement mise en place et fixée;
  5. Détecteur électronique de passage ou de chute, en service et opérationnel;
- **Mais ils ne remplacent en aucun cas une surveillance rapprochée;**
- **En cas d'accident :**
  1. Sortez l'enfant de l'eau le plus rapidement possible;
  2. Appelez immédiatement du secours et suivez les conseils qui vous seront donnés;
  3. Remplacez les habits mouillés par des couvertures chaudes;
- **Mémorisez et affichez près de la piscine les numéros de premiers secours :**
  1. Pompiers : 18 pour la France
  2. SAMU : 15 pour la France
  3. Centre Antipoison

LISTE DES PIÈCES

LISTE DES PIÈCES

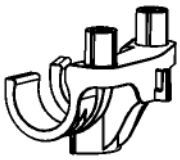
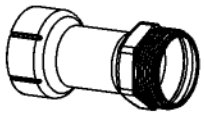
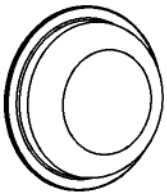
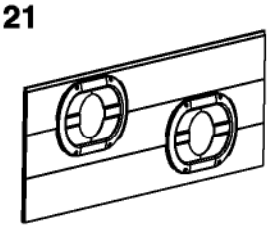
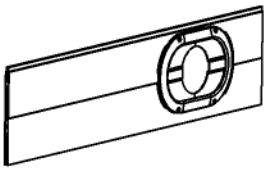
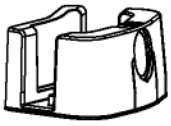
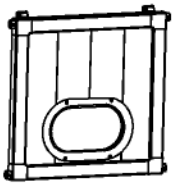
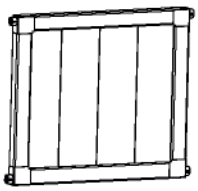
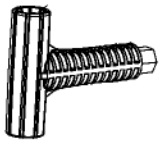
1	2 	3 
4 	5	6 
7	8	9 
10 	11	12
13 	14 	15

NOTE : Ce croquis est une simple représentation du produit. Il n'est pas à l'échelle réelle.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

LISTE DES PIÈCES

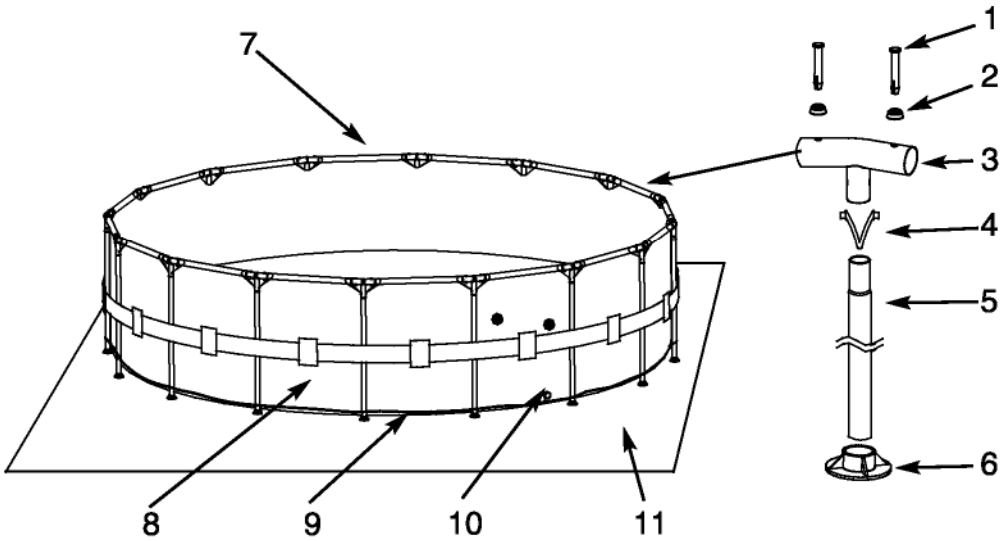
LISTE DES PIÈCES (suite)

16 	17	18 
19 	20	21 
22 	23	24 
25	26 	27
28	29 	30 
31		

NOTE : Ce croquis est une simple représentation du produit. Il n'est pas à l'échelle réelle.

DETAIL DES PIECES

Avant d'installer votre piscine, prenez quelques instants pour vérifier son contenu et vous familiariser avec chaque pièces détachées.



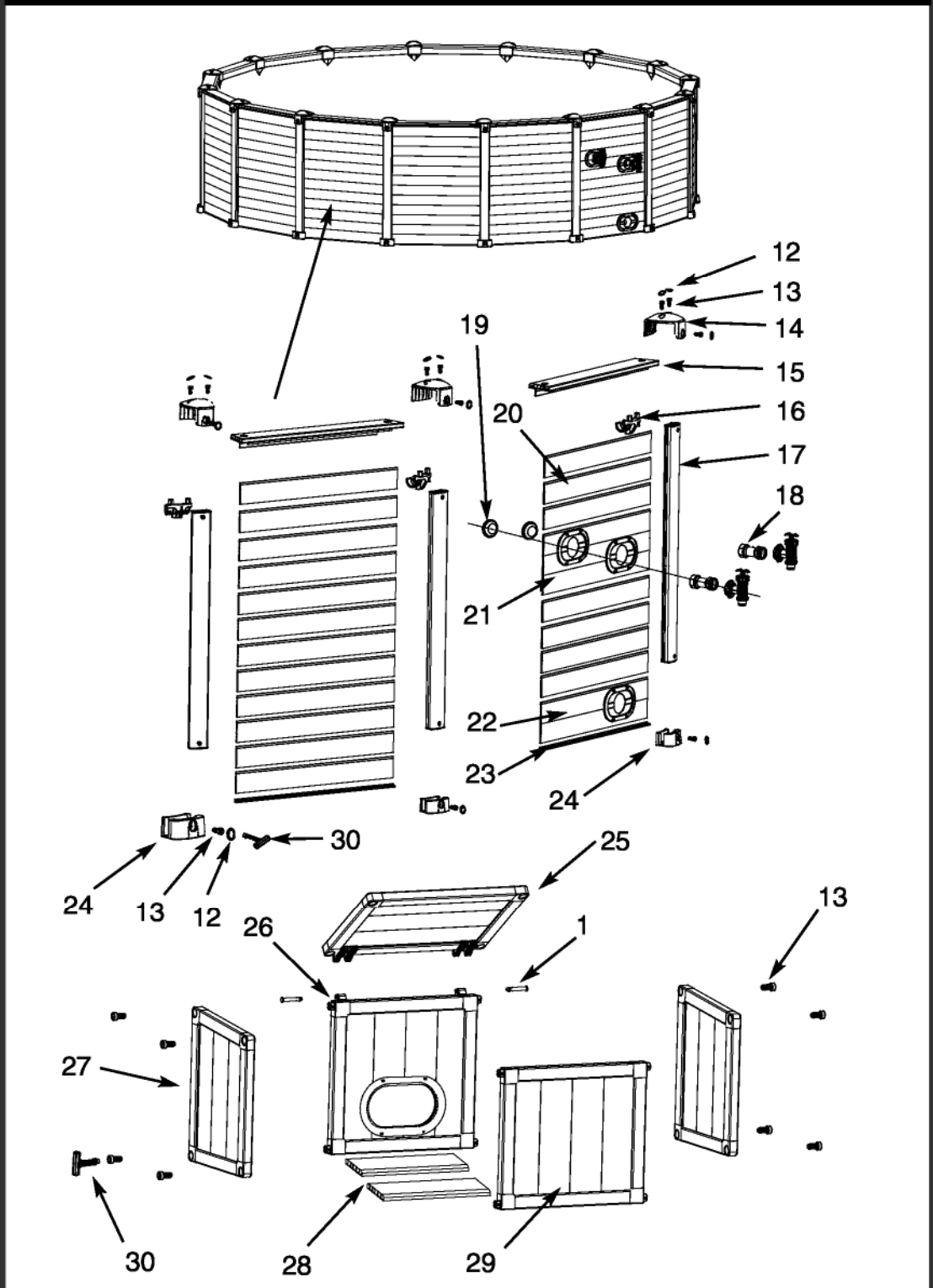
NOTE : Ce croquis est une simple représentation du produit. Il n'est pas à l'échelle réelle.

Modèle 508 cm

N°	DÉSIGNATION	QUANTITÉ	RÉFÉRENCE PIÈCE DÉTACHÉE
1	GOUPILLES (2 EN PLUS)	36	10312
2	RONDELLE CAOUTCHOUC (2 EN PLUS)	34	10648
3	PIECE EN T	16	10861
4	CLIPS	16	10313
5	PIED (INCLUS CLIPS)	16	10864
6	SABOTS	16	10309
7	POUTRES	16	10414
8	LINER (INCLUS BOUCHON DE LA BONDE DE VIDANGE)	1	11015
9	CORDE DE MAINTIEN	1	10317
10	BOUCHON DE LA BONDE DE VIDANGE	1	11044
11	TAPIS DE SOL	1	18927

DETAIL DES PIECES (suite)

Avant d'installer votre piscine, prenez quelques instants pour vérifier son contenu et vous familiariser avec chaque pièces détachées.



NOTE : Ce croquis est une simple représentation du produit. Il n'est pas à l'échelle réelle.

DETAIL DES PIECES (suite)

Avant d'installer votre piscine, prenez quelques instants pour vérifier son contenu et vous familiariser avec chaque pièces détachées.

N°	DÉSIGNATION	QUANTITÉ	RÉFÉRENCE PIÈCE DÉTACHÉE
12	CAPUCHON WATERPROOF (4 EN PLUS)	68	11025
13	BOULON (4 EN PLUS)	76	11024
14	CACHE MARGELLES	16	11023
15	MARGELLE SUPÉRIEURE	16	11022
16	PIECE DE FIXATION MARGELLE	16	11017
17	POTEAU DE SUPPORT	16	11020
18	PIECE DE CONNEXION DE LA VANNE D'ARRET	2	11040
19	BOUCHON NOIR	2	11041
20	LAMELLE DE COTE	187	11021
21	PANNEAU DE COTE A DEUX TROUS	1	11026
22	PANNEAU DE COTE A UN TROU	1	11027
23	RAIL	16	11019
24	SOCLE	16	11018
25	PANNEAU SUPERIEUR DU COFFRE DE FIXATION	1	11028
26	PANNEAU ARRIERE DU COFFRE DE FIXATION	1	11031
27	PANNEAU LATERAL DU COFFRE DE FIXATION	2	11030
28	PLANCHER DU COFFRE DE FIXATION	2	11052
29	PANNEAU AVANT DU COFFRE DE FIXATION	1	11029
30	CLÉ À ÉCROUS	2	11053
31	ADAPTATEUR DE VIDANGE	1	10201

MONTAGE DE LA PISCINE

INFORMATIONS IMPORTANTES SUR LE CHOIX DU SITE D'INSTALLATION ET SUR LA PREPARATION DU TERRAIN

⚠ ATTENTION

- **Votre piscine doit être installée de façon à vous permettre de fermer toutes portes, fenêtres ou barrières de sécurité pour empêcher l'accès à toute personne non-autorisée ou non surveillée.**
- **Installez une barrière de sécurité qui empêchera l'accès de votre piscine aux jeunes enfants et aux animaux.**
- **Une installation sur un terrain qui n'est pas plat, pas de niveau, pas compact et qui ne respecte pas les instructions suivantes peut provoquer l'effondrement de la piscine, et engendrer des blessures graves ou des dégâts matériels.**
- **Risques électriques : Branchez toujours votre épurateur à une prise de terre protégée par un disjoncteur différentiel. Afin de diminuer les risques électriques, nous vous recommandons de ne pas utiliser deprolongateur. Choisissez pour votre piscine un emplacement qui permette de vous brancher directement à une prise. Placez le cordon d'alimentation à un endroit ou il ne pourra pas être endommagé par une tondeuse, une débroussailleuse ou tout autre appareil. Consultez la notice de votre épurateur pour d'autres avertissements et conseils.**

Pour l'installation de votre piscine, choisissez un endroit en prêtant attention aux points suivants :

1. Le terrain doit ABSOLUMENT ÊTRE PLAT ET DE NIVEAU.
   N'installez pas votre piscine sur un terrain en pente, pas de niveau.
2. Le terrain doit être compact et suffisamment résistant pour supporter la pression et le poids représenté par une piscine pleine. N'installez pas votre piscine sur un terrain meuble, boueux, sableux ou mou.
3. **N'installez pas votre piscine sur une plateforme ou une terrasse.**
4. Prévoyez au moins 1.20 mètre d'espace autour de la piscine sans objet pour éviter qu'un enfant grimpe dessus pour accéder à la piscine.
5. Votre piscine étouffera votre herbe. Les éclaboussures peuvent endommager les végétaux. Certaines variétés d'herbes (St. Augustine et Bermuda) peuvent pousser sous le liner et le percer.

MONTAGE DE LA PISCINE (suite)

PREPARATION DU SOL

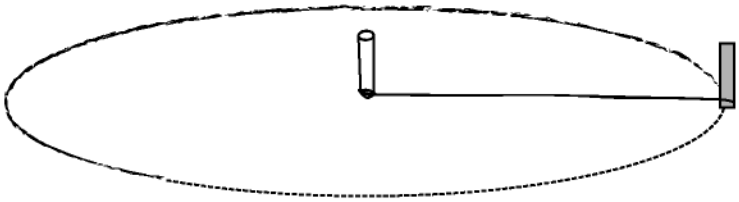
Choisissez un emplacement bétonné pour installer votre piscine. Dans le cas contraire, veillez à suivre les instructions ci-dessous afin de preparer votre terrain. Il est important de demander à un professionnel du bâtiment ou à un jardinier de procéder à la préparation de votre du terrain.

Note : Outils non inclus.

1. Délimitez la surface d'installation

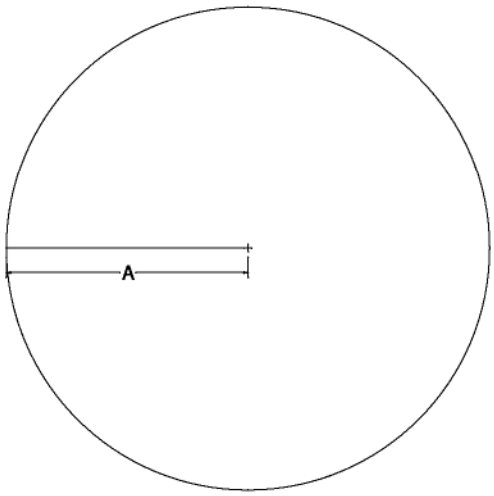
- Une fois l'emplacement de votre piscine choisi, enfoncez un piquet au centre. Attachez une ficelle au piquet. Mesurez la longueur A sur la ficelle, et marquez cette longueur à l'aide d'un marqueur, d'un bâton de marquage ou de farine. Marquez la circonférence de la surface d'installation en utilisant la ficelle et le marqueur (voir dessin 1.1).

1.1



- Pour la piscine 488 cm (16')
  A = 266.7 cm (8'9") = Rayon où la terre doit être enlevée et nivelée.
  voir dessin 1.2.

1.2



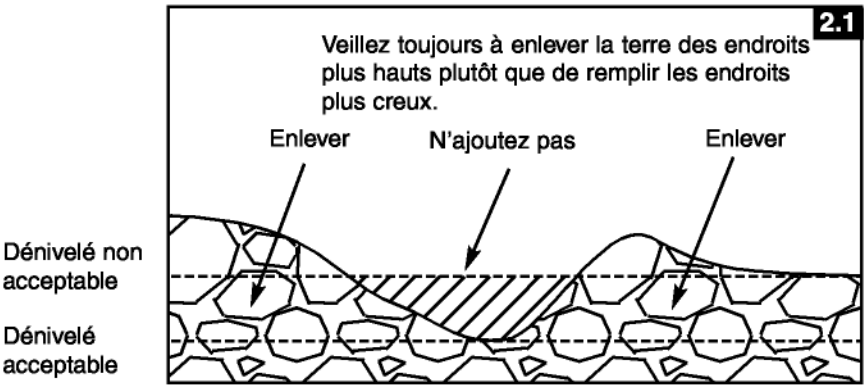
MONTAGE DE LA PISCINE (suite)

2. Nettoyez la surface d'installation

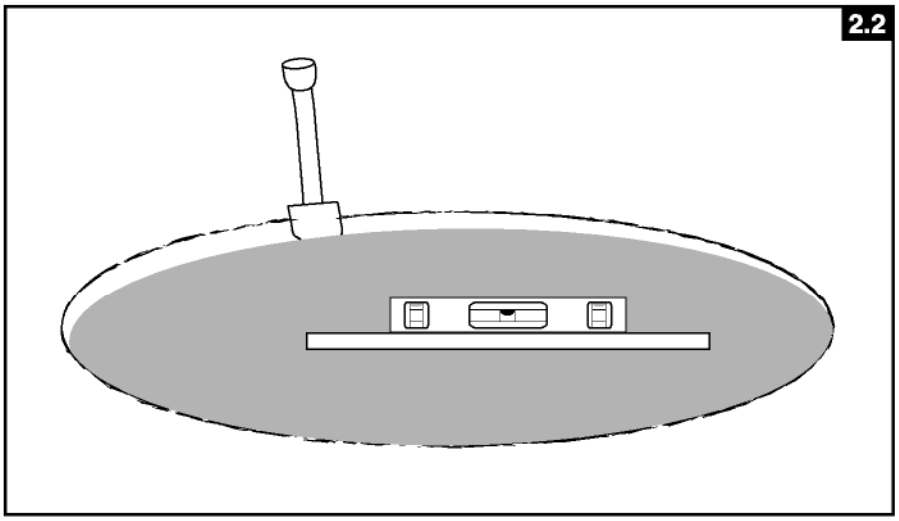
- Veillez à enlever l'herbe, les pierres et les branches de la surface. Enlevez le piquet central et la ficelle.

3. Mise à niveau

- Déterminez l'endroit où le sol est le plus bas sur la surface d'installation de la piscine. Enlevez toujours la terre des endroits plus élevés, plutôt que de remplir les parties du sol plus basses, cela vous assurera un sol plus stable et plus ferme. Quand le sol est de niveau, et que la terre excédentaire a été enlevée, vous pouvez alors remplir les endroits légèrement plus bas qui pourraient rester (avec du sable tamisé par exemple). Nivelez toujours le sol ensuite, et rendez le bien compact (voir dessin 2.1).


2.1
Veillez toujours à enlever la terre des endroits plus hauts plutôt que de remplir les endroits plus creux.
Enlever
N'ajoutez pas
Enlever
Dénivelé non acceptable
Dénivelé acceptable

- Utilisez une grande règle de maçon (en aluminium ou en bois) et un niveau. Nivelez le sol en délimitant des rectangles (ou des carrés) et en plaçant la règle sur l'emplacement nettoyé (voir dessin 2.2).



4. Finition

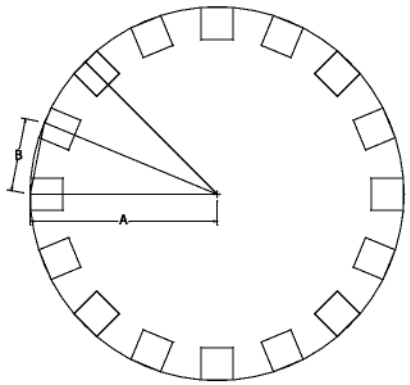
- Sur le terrain propre et nivelé, répandez une mince couche de sable tamisé d'une hauteur maximum de 1 cm. Arrosez avec de l'eau et rendez le terrain compact en utilisant un rouleau de jardin. Vérifiez que le sol est bien de niveau Il est important que le sol soit parfaitement de niveau avant de passer aux étapes suivantes.

MONTAGE DE LA PISCINE (suite)

5. Installation des dalles

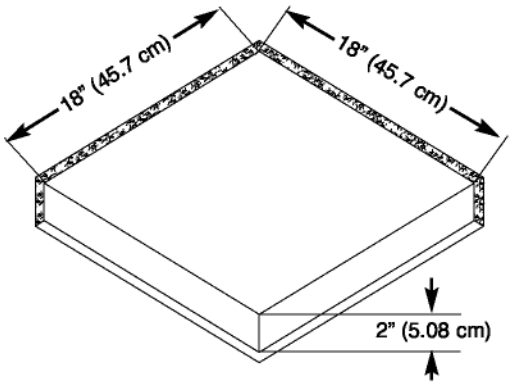
- Achetez 16 dalles de terrasse. Les dimensions minimum de la dalle doivent être 45 x 45 x 5 cm. Marquez l'emplacement où les dalles doivent être enterrées (voir dessin 3.1), et ensuite enlevez environ 5 cm de terre de l'emplacement marqué (voir dessin 3.2).

3.1



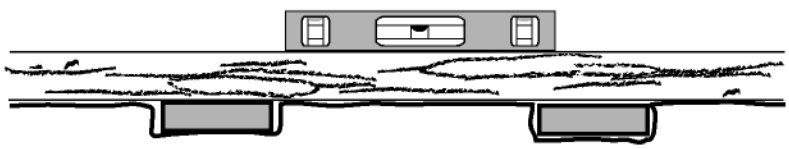
- Pour les piscines de 488 cm (16')
  A = 266.7 cm (8'9") = Rayon où la terre doit être enlevée et nivelée.
  B = 104.1 cm (3'5") = Distance entre chaque dalle.

3.2



- La face supérieure des dalles devra être au ras du sol et les dalles doivent faire le tour complet de la piscine (voir dessin 3.3).

3.3

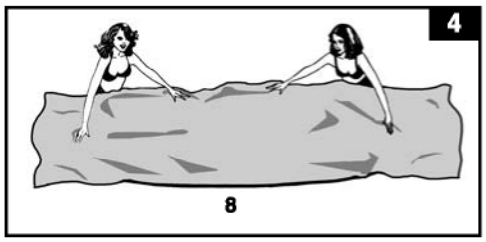


MONTAGE DE LA PISCINE (suite)

Votre piscine est peut être équipée du stérilisateur au sel Krystal Clear™. Consultez son manuel d'utilisation pour l'installation qui doit se faire une fois cette unité installée.

1. • Pensez en ouvrant le carton d'emballage qu'il vous sera très utile pour le stockage des differents élements de la piscine pendant la morte saison, en hiver notamment conservez-le.

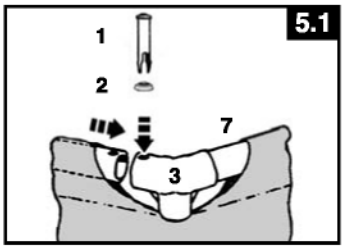
• Sortez le tapis de sol **(11)**, en option selon les modèles) et dépliez-le sur le terrain préalablement nettoyé. Sortez le liner **(8)** et dépliez-le sur le tapis de sol en orientant la valve de vidange face au lieu d'évacuation. Placez la valve de vidange éloignée de la maison. Laissez le liner quelques minutes au soleil avant d'insérer les poutres **(7)**. **IMPORTANT: Ne traînez pas la piscine, vous risqueriez de l'endommager (voir dessin 4).**



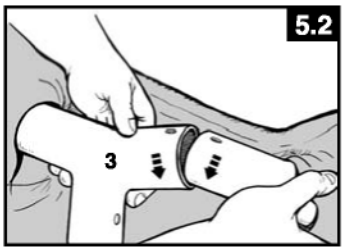
• Lors de l'installation de votre piscine, dirigez les buses de connexion des tuyaux en direction de la source de courant. Lors de l'installation de votre piscine, pensez à la placer en tenant compte des longueurs de tuyaux et de cordon électrique de votre épurateur (selon modèle).

2. • Les pieds et les poutres de la piscine tubulaire sont répartis en deux groupes. Les poutres ont un diamètre plus large que les pieds. Les poutres se glissent dans les manchons du liner qui sont situés à son extrémité supérieure. Les pieds et les poutres s'insèrent dans la pièce en T **(3)**.

• Enfilez les tubes en continuant toujours dans le meme sens. Une fois la poutre centrée dans le manchon, reliez-la à une pièce en T en passant une goupille **(1)** dans un joint caoutchouc puis en l'insérant dans les trous superposés de la poutre et de la pièce en T. Répétez cette opération jusqu'à ce que toutes les poutres soient reliées entre elles (voir dessin 5.1).

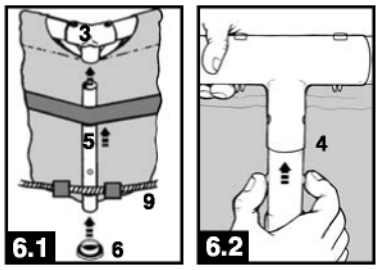


La connexion de la dernière pièce en T peut paraître difficile mais peut être facilement effectuée en levant simultanément les 2 poutres d'environ 5 cm puis en insérant la pièce en T. Les poutres glisseront alors dans le pièce en T (voir dessin 5.2). Assurez vous que la dernière poutre est complètement assemblée avant d'emboîter les pieds.



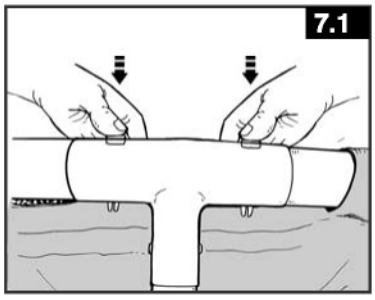
MONTAGE DE LA PISCINE (suite)

3. Ensuite, glissez les pieds à l'intérieur de la ceinture qui est située au milieu du liner. Les pieds doivent être à l'intérieur de la corde de maintien qui se trouve au bas du liner. Une fois que les pieds sont glissés entre le liner, la ceinture et la corde, insérez - les dans les pièces en "T". Fixez les pieds aux pièces en "T" en alignant les trous de ces deux pièces puis en enclenchant les clips pré-logés à l'intérieur des pieds. Insérez ensuite le bas des pieds dans les sabots **(6)** (voir dessins 6.1 & 6.2).



4. • Avant de remplir la piscine, secouez-la en plusieurs endroits pour vous assurer que tous les éléments sont bien fixés les uns aux autres. Assurez-vous que toutes les goupilles soient bien en place en les poussant vers le bas dans les trous (voir dessin 7.1).

• Enfin, afin d'assurer une parfaite stabilité de l'ensemble, poussez puis tirez légèrement vers l'extérieur les pieds, en prenant bien soin de les laisser en position verticale et placé au centre des dalles.



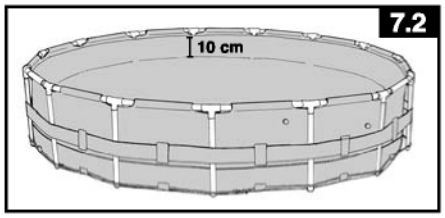
5. Référez-vous au manuel de l'épurateur, installez les écrous, les joints plats et les crépines dans les trous prédécoupés du liner. Servez-vous des bouchon noirs **(19)** et insérez-les dans les crépines depuis l'intérieur de la piscine afin d'éviter que l'eau ne s'écoule.

6. • Avant de commencez le remplissage, assurez-vous que la partie intérieure de la bonde de vidange soit correctement fermée et que la partie extérieure soit bien vissée. Commencez par remplir 1 cm puis regardez si vous ne voyez pas de différence de niveau entre 2 côtés opposés (afin de voir si le terrain est bien de niveau).

IMPORTANT : Si l'eau 'penche' d'un côté, le terrain n'est pas de niveau. Si vous installez la piscine sur un terrain qui n'est pas de niveau, cela entraînera une inclinaison de la piscine, qui engendrera un renflement de la paroi. Si la piscine n'est pas parfaitement de niveau, vous devez la vider, remettre le terrain de niveau, et remplir à nouveau la piscine.

• Lissez bien le fond de la piscine (depuis l'intérieur de la piscine) en poussant le liner vers l'extérieur au niveau des soudures parois/fond ou (depuis l'extérieur de la piscine) en saisissant le liner par le bas et en le tirant. Si des plis sont causés par le tapis de sol, mettez-vous à deux (une personne de chaque côté) puis tirez de chaque côté jusqu'à élimination des plis.

7. Remplissez la piscine d'eau (jusqu'à 10 cm du bord supérieur) (voir dessin 7.2).

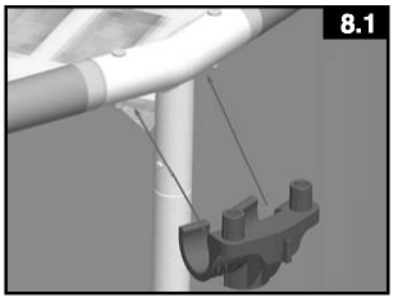


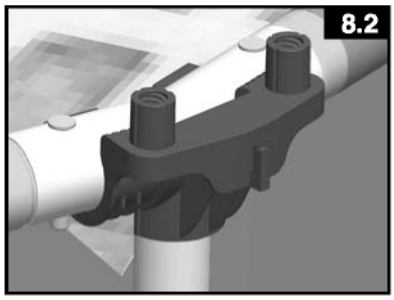
INSTALLATION DE L'HABILLAGE

Une fois la piscine correctement installée et chaque pied bien positionné au milieu de chaque dalle, procédez au montage de l'habillage.

1. Montage des pièces de fixation des margelles

- Emboitez une pièce de fixation **(16)** sous la pièce en T de la structure. Assurez vous que les deux boulons sur la pièce de fixation se font face. Procédez de la sorte jusqu'à ce que toutes les pièces de fixation soient installées (voir dessins 8.1 & 8.2).

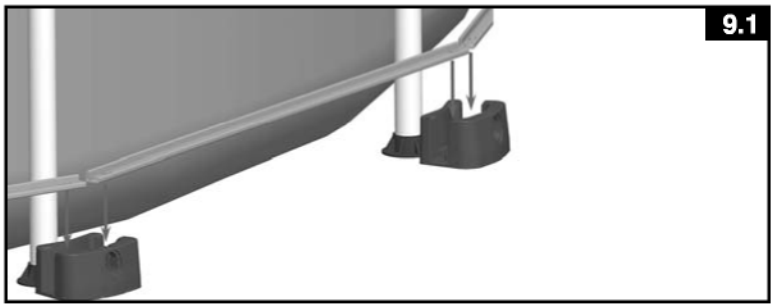


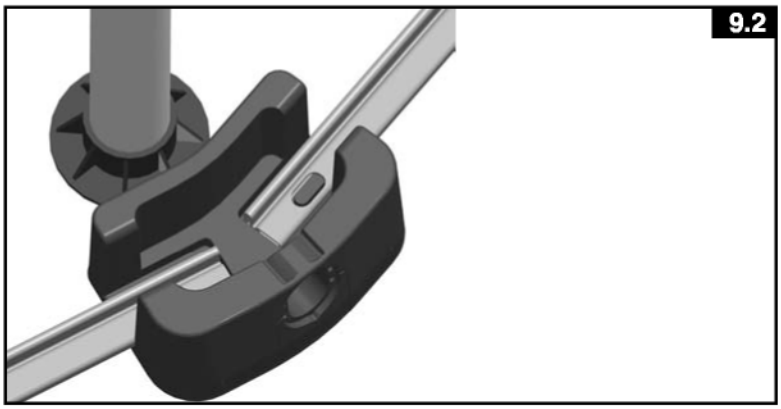


2. Installation du rail et des socles

- Placez un socle (24) sur le sol, et alignez cette pièce contre le sabot du pied. Assurez-vous que le trou latéral fileté du socle soit dirigé vers l'extérieur. Placez tous les socles dans cette position.

- Connectez un rail **(23)** entre deux socles **(24)**. Commencez à n'importe quel endroit, mais continuez toujours dans le même sens. Répétez cette étape jusqu'à ce que tous les rails soient intallés (voir dessins 9.1 & 9.2).

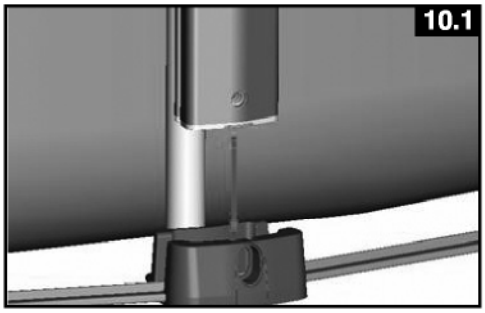


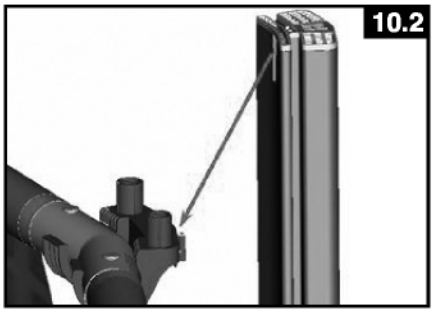


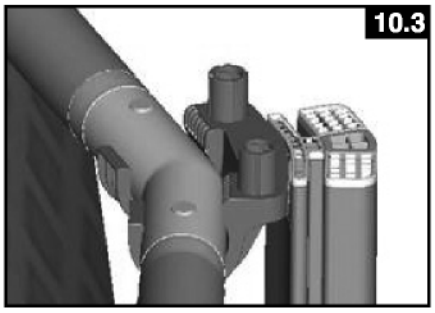
INSTALLATION DE L'HABILLAGE (suite)

3. Installation du poteau de support

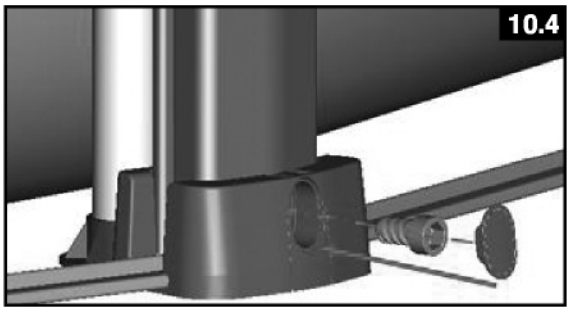
- Insérez le poteau de support **(17)** dans le socle **(24)**. Soulevez légèrement le poteau de support vers le haut de façon à emboîter la rainure sur l'extrémité supérieure du poteau dans l'encoche de la pièce de fixation des margelles. Poussez vers le bas pour vous assurer que le poteau de support est fermement relié à la pièce de fixation et dans le socle (voir dessins 10.1, 10.2 & 10.3).







- Passez le boulon **(13)** dans le socle et vissez-le au poteau de support. Utilisez la clé fournie **(30)** pour visser, et apposez ensuite le capuchon.
- Répétez cette étape jusqu'à ce que tous les poteaux de support soient reliés aux pièces de fixation des margelles et aux socles (voir dessin 10.4).



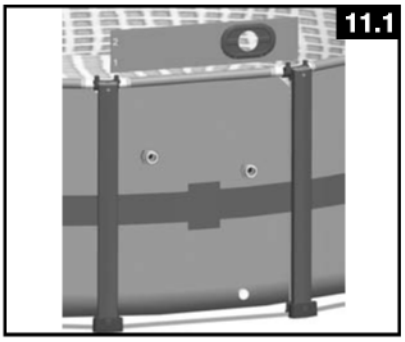
4. Montage du panneau latéral

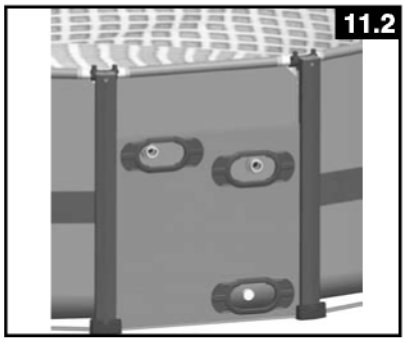
Chaque panneau latéral est composé de 12 lamelles, et le nombre de panneaux varie en fonction de la taille de votre piscine. Deux panneaux latéraux demandent une attention particulière lors du montage : le panneau qui possède les trous destinés au système d'épuration, et le panneau comportant les avertissements qui devra être positionné de telle sorte que les marquages puissent être vus par les utilisateurs de la piscine avant de rentrer dans l'eau.

INSTALLATION DE L'HABILLAGE (suite)

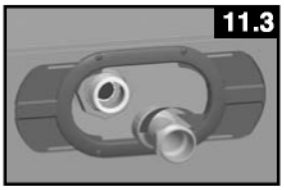
4a. Installation du panneau latéral avec les trous

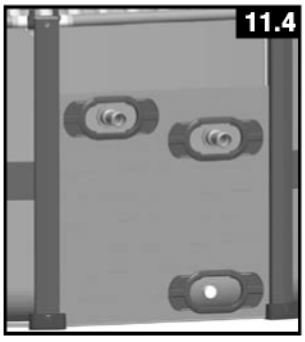
- Positionnez le panneau latéral avec les trous à l'endroit où se situent les buses de filtration du liner. Faites glisser le panneau à un trou **(22)** – marqué "1 & 2"- le long des poteaux de support et insérez-le dans le rail. Continuez ensuite avec les lamelles N° 3 à 6. La rainure sur la lamelle doit être insérée complètement dans la languette de la lamelle précédente. La face imprimée doit être située à l'extérieur. Glissez ensuite le panneau à deux trous **(21)** – marqué "7, 8 & 9"- entre les poteaux de support et insérez-le sur la languette de la lamelle N°6 (voir dessins 11.1 & 11.2).

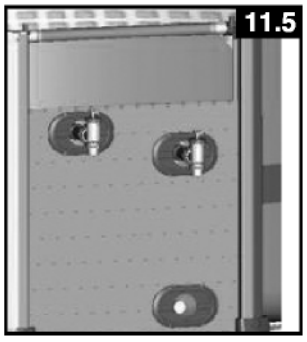




- Vissez la pièce de connexion de la vanne d'arrêt **(18)** dans la crépine déjà installée sur le liner pendant le montage de la piscine (voir dessin 11.3). Dans le sens des aiguilles d'une montre, vissez la vanne d'arrêt dans la pièce de connexion de la vanne **(18)**. Fermez la vanne en poussant la poignée vers le bas et tournez dans le sens des aiguilles d'une montre pour la fermer comme cela est indiqué dans le manuel de l'épurateur. Maintenant, le bouchon **(19)** peut être enlevé de la crépine depuis l'intérieur de la piscine (voir dessins 11.4 & 11.5).





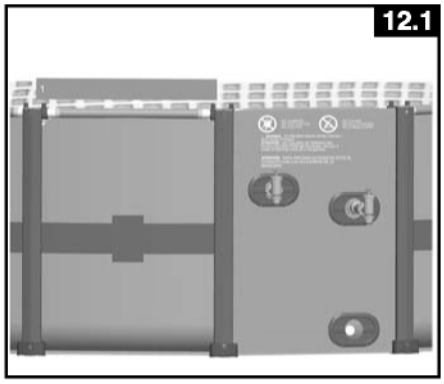


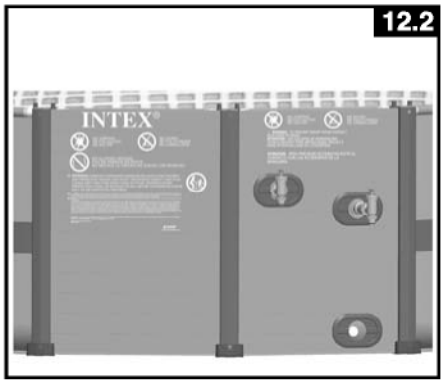
- Finissez l'installation des panneaux latéraux en installant le reste des lamelles marquées "10", "11" et "12" (voir dessin 11.6).

INSTALLATION DE L'HABILLAGE (suite)

4b. Installation du panneau latéral comprenant les marquages

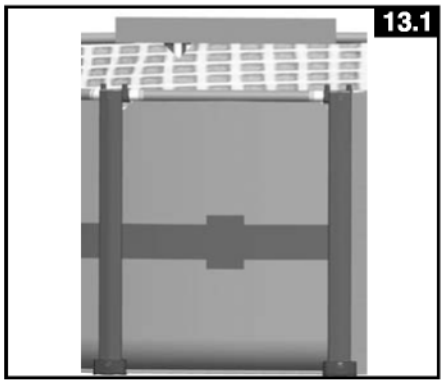
- Positionez le panneau latéral avec les marquages de telle sorte que ces marquages puissent être vus facilement par les utilisateurs de la piscine avant d'entrer dans l'eau. Continuez ensuite avec les lamelles N° 2 à 12. La rainure sur la lamelle doit être insérée complètement dans la languette de la lamelle précédente. La face imprimée doit être située à l'extérieur (voir dessins 12.1 & 12.2).

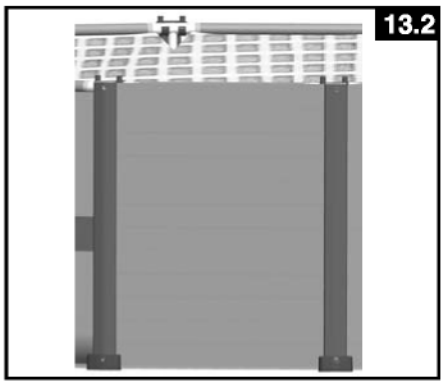




4c. Installation des autres panneaux latéraux

- Montez le reste des panneaux latéraux en utilisant 12 lamelles **(20)** pour chacun. Installez les lamelles une par une du bas vers le haut. Insérez la rainure de la première lamelle dans le rail, et la rainure des autres lamelles dans la languette de la lamelle précédente (voir dessins 13.1 & 13.2).

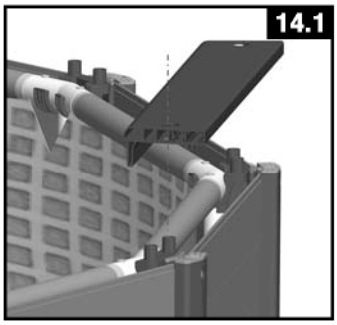


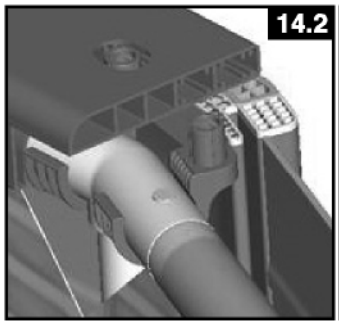


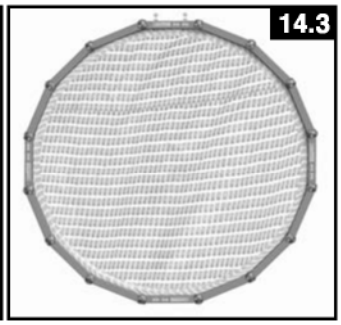
INSTALLATION DE L'HABILLAGE (suite)

5. Montage de la margelle supérieure

Fixez la margelle supérieure **(15)** en haut du panneau latéral en vous assurant que les trous à chaque extrémité de la margelle soient alignés avec les écrous de la pièce de fixation **(16)**. Répétez cette étape jusqu'à ce que toutes les margelles soient fixées aux colliers de serrage et aux panneaux latéraux. **NOTE** : 3 margelles sont imprimées avec des marquages d'utilisation. Installez ces margelles à 5 ou 6 margelles d'intervalle (voir dessins 14.1, 14.2 & 14.3).

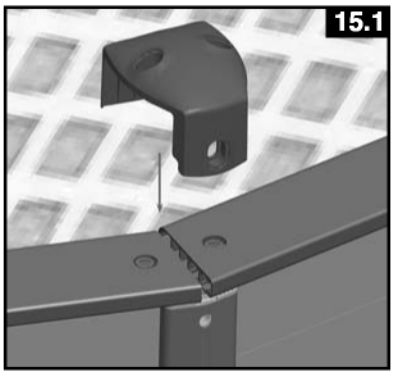


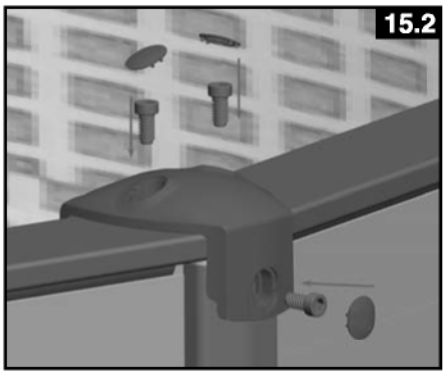


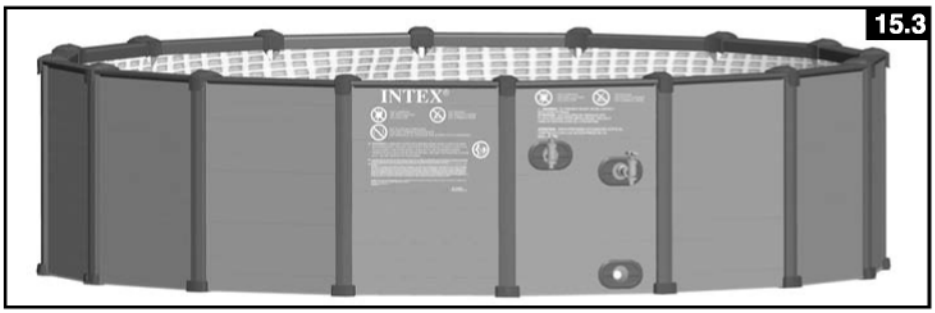


6. Montage des caches margelles

Installez le cache à l'endroit où les deux margelles se rejoignent. Alignez les trous sur le haut du cache avec les écrous de la pièce de fixation, et le trou sur le coté du cache avec le trou fileté du poteau de support. Insérez et vissez les boulons **(13)** dans chacun des trous filetés en utilisant la clé fournie **(30)**, et couvrez-les ensuite avec les capuchons waterproof **(12)**. Répétez cette étape jusqu'à ce que tous les caches soient fixés aux pièces de fixation et aux poteaux de support (voir dessins 15.1, 15.2 & 15.3).



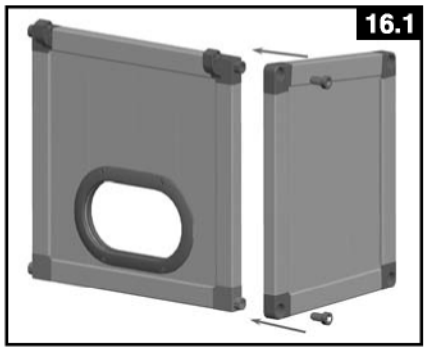


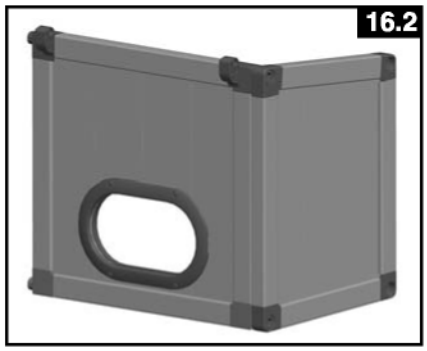


MONTAGE DU COFFRE DE FILTRATION

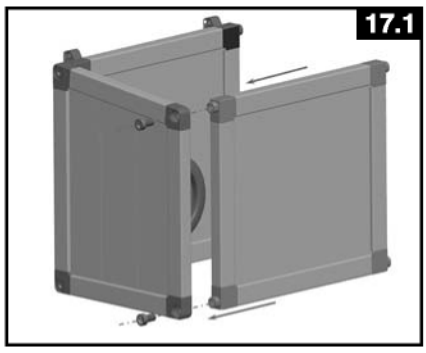
Ce coffre de filtration est conçu pour être utilisé avec un épurateur INTEX.

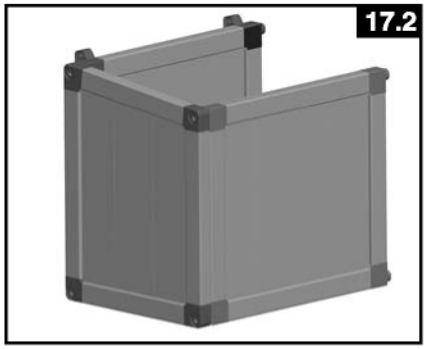
1. Tenez le panneau arrière **(26)** afin que le trou de passage des tuyaux soit situé sur le fond.
2. Les charnières du panneau arrière doivent être situées sur le dessus. Assemblez le panneau latéral **(27)** au panneau arrière **(26)**. Alignez les trous situés dans les coins du panneau latéral avec les écrous sur le panneau arrière, installez et vissez les boulons **(13)** dans les trous filetés à l'aide de la clé à écrous **(30)**. Ne serrez pas les boulons avant d'atteindre l'étape 5 (voir dessins 16.1 & 16.2).





3. Alignez les trous situés dans les coins du panneau latéral **(27)** avec les écrous du panneau avant **(29)**, insérez et vissez les boulons **(13)** dans les deux trous filetés à l'aide de la clé **(30)** fournie. Ne serrez pas les boulons avant d'atteindre l'étape 5 (voir dessins 17.1 & 17.2).

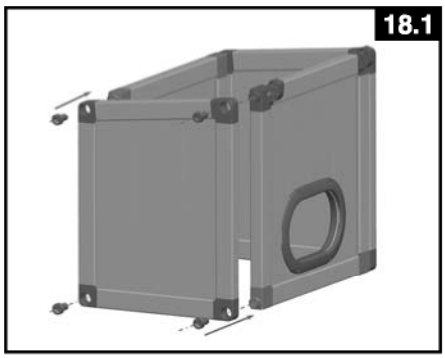




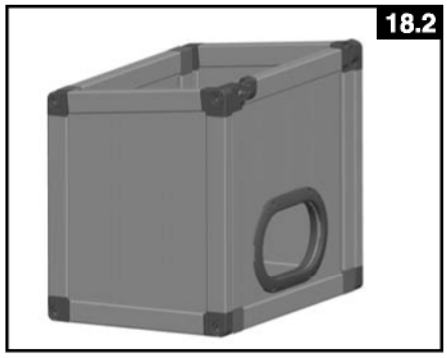
MONTAGE DU COFFRE DE FILTRATION (suite)

4. Alignez les trous situés dans les coins du dernier panneau latéral **(27)** avec les écrous du panneau avant **(29)** et du panneau arrière **(26)**, insérez et vissez les boulons **(13)** dans les deux trous filetés en utilisant la clé fournie **(30)** (voir dessins 18.1 & 18.2).

18.1

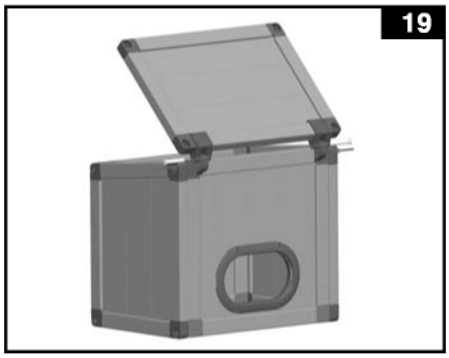


18.2



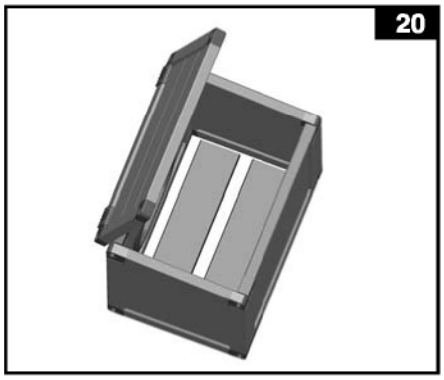
5. Serrez les 8 boulons en utilisant la clé.
6. Fixez le panneau supérieur **(25)** au panneau arrière **(26)** en insérant les goupilles **(1)** à travers les charnières (voir dessin 19).

19



7. Placez les deux lamelles du plancher **(28)** à l'intérieur du coffre (voir dessin 20).

20



8. Placez l'épurateur à l'intérieur du coffre. Le cordon électrique et les tuyaux peuvent passer à travers le trou du panneau arrière.

9. Installez le coffre de filtration à plus de 2 m de la piscine afin d'empêcher les enfants de monter sur le coffre pour accéder à la piscine.

ENTRETIEN DE LA PISCINE & PRODUITS CHIMIQUES

⚠ ATTENTION

PENSEZ A

- **Conservez l'eau de votre piscine propre et saine afin d'éviter toutes maladie provoquée par l'eau de votre bassin. N'avalez jamais l'eau de votre piscine. Maintenez la propre.**
- **Garder votre piscine propre et claire. Le fond de la piscine doit être visible à tous moments depuis l'extérieure de la piscine.**
- **Tenez la bâche éloignée des enfants afin d'éviter tout étranglement, étouffement ou toute blessure grave.**

Le maintien d'une eau de bonne qualité est le facteur le plus important pour prolonger la durée de vie de votre piscine et avoir une piscine propre et saine. Des techniques appropriées sont nécessaires pour tester votre eau. Consultez votre spécialiste en produits chimiques pour ces tests. Assurez-vous de bien lire et de bien suivre les instructions des fabricants de produits chimiques.

1. Ne laissez jamais le chlore en contact direct avec le liner avant qu'il soit complétement dissous. Les granulés ou les tablettes doivent être préalablement dissous dans un seau d'eau. En outre, le chlore liquide doit être mélangé avec l'eau de la piscine lors de son introduction.
2. Ne mélangez jamais différents produits chimiques. Ajoutez les l'un après l'autre dans la piscine, en veillant bien à leur dissolution complète.
3. L' épuisette et l'aspirateur de piscine INTEX sont disponibles pour vous aider à conserver une eau propre. Consultez votre revendeur pour plus de renseignements sur ces accessoires.
4. N'utilisez pas de nettoyeur haute pression pour nettoyer la piscine.

PROBLEMES	DÉSIGNATION	CAUSE	REMEDY
ALGUES	• Eau verdâtre • Points noirs ou verts sur le liner. • Le liner est glissant et/ou a une mauvaise odeur.	• Le niveau de chlore et de pH ont besoin d'être ajustés.	• Effectuez un traitement chlore choc. Corrigez le niveau de pH selon les instructions du fabricant de produits chimiques. • Nettoyez soigneusement les tâches à la brosse. • Maintenez constamment un niveau de chlore correct.
EAU COLOREE	• Lors du premier traitement au chlore, l'eau devient bleue, brune ou noire.	• Du cuivre, du fer ou du manganèse de l'eau ont été oxydés par le chlore. Problème courant.	• Ajuster le niveau de PH et de chlore. • Faites fonctionner l'épurateur jusqu'à ce que l'eau soit claire. • Remplacez la cartouche couramment.
EAU BLANCHATRE	• L'eau a une apparence laiteuse.	• Une eau trop dure -causé par un pH trop élevé. • Niveau de chlore trop faible. • Matières en suspension.	• Corrigez le pH. Consultez un spécialiste pour un traitement de l'eau. • Corrigez le niveau de chlore. • Nettoyez ou remplacez votre cartouche.
NIVEAU D'EAU TROP BAS	• Chaque matin, le niveau d'eau est anormalement bas.	• Déchirures ou trous dans le liner ou les tuyaux. • Bonde de vidange, tuyaux mal serrés.	• Réparez avec le kit de réparation. • Resserrez manuellement bonde de vidange et tuyaux.
DEPOTS DANS LE FOND DE LA PISCINE	• Impuretés ou sable dans le fond de la piscine.	• Entrées et sorties incessantes dans la piscine sans pédiluve.	• Utilisez l'aspirateur de piscine INTEX pour nettoyer le fond de la piscine.
MATIERES EN SUSPENSION DANS L'EAU	• Feuilles, insectes ...	• Piscine trop proche d'arbres.	• Utilisez le skimmer de surface Intex.

ENTRETIEN DE LA PISCINE & VIDANGE

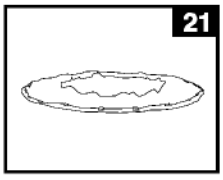
⚠ ATTENTION SUIVEZ TOUJOURS LES INSTRUCTIONS DES FABRICANTS DE PRODUITS CHIMIQUES AINSI QUE LES AVERTISSEMENTS SUR LA SANTE ET SUR LES RISQUES LIES A L'UTILISATION DE TELS PRODUITS.

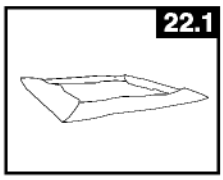
Ne versez pas de produits chimiques dans votre piscine lorsqu'elle est occupée afin d'éviter tout risque d'irritation de la peau et des yeux. En aucun cas Intex, ses agents autorisés ou employés ne sont responsables auprès de l'acheteur ou d'une tierce partie pour les coûts engendrés par une perte d'eau, de produits chimiques ou de dégâts des eaux. **Ayez à disposition des cartouches de remplacement. Remplacez votre cartouches toutes les 2 semaines. Les épurateurs Krystal Clear™ Intex peuvent être utilisés avec toutes nos piscines.**

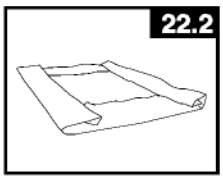
GRANDES PLUIES : Pour éviter d'endommager votre piscine, vidangez immédiatement le surplus d'eau pour atteindre le niveau normal.

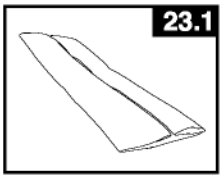
La vidange et l'hivernage de votre piscine

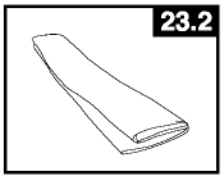
1. Vérifiez les règles locales quant aux eaux des piscines.
2. Assurez-vous que la bonde de vidange à l'intérieur de la piscine soit bien en place.
3. Retirez la partie de la bonde de vidange située à l'extérieur de la piscine.
4. Reliez votre tuyau d'arrosage à l'adaptateur.
5. Placez l'autre extrémité du tuyau sur le site d'évacuation.
6. Branchez l'adaptateur à la bonde de vidange. **NOTE : l'adaptateur va pousser la partie intérieure de la bonde de vidange et l'eau commencera à s'évacuer immédiatement.**
7. Une fois votre piscine vidée, retirez le tuyau et son adaptateur.
8. Refermer la bonde de vidange à l'intérieur de la piscine.
9. Rebouchez la Valve de vidange à l'extérieur de la piscine.
10. Exécutez ces instructions à l'envers pour démonter le coffre et la piscine, et enlevez la tuyauterie.
11. Assurez-vous que la piscine et les accessoires soient complètement secs avant de les plier. Vous pouvez les laisser sécher au soleil **(voir dessin 21)**. Talquez le liner pour éviter qu'il se colle et pour absorber l'humidité.
12. Pour le pliage, commencez par faire un carré. En commençant d'un côté, pliez 1/6 du liner sur lui-même 2 fois. Effectuez la même opération du côté opposé **(voir dessins 22.1 & 22.2)**.
13. Pliez ensuite un côté sur l'autre comme si vous refermiez un livre **(voir dessins 23.1 & 23.2)**.
14. Pliez les 2 grandes parties au milieu **(voir dessin 24)**.
15. Pliez une partie sur l'autre comme vous fermez un livre et pressez le liner **(voir dessin 25)**.
16. Rangez le liner et les accessoires dans un endroit tempéré entre 5°C et 38°C.
17. Le carton d'origine peut être utilisé pour l'hivernage.

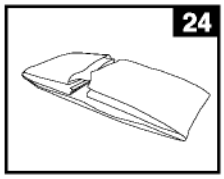


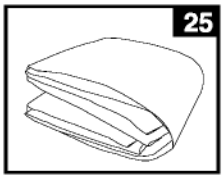












ENTRETIEN & HIVERNAGE

Hivernez votre piscine

Votre piscine est facile à vider et à hiverner. Cependant, certaines personnes décident de laisser leur piscine en place durant l'hiver. Dans les régions avec des températures négatives, la glace risque d'endommager votre piscine. Il est recommandé de vidanger et de ranger votre piscine dans un endroit tempéré dans lequel la température ne descend pas en dessous de 5°C. Consultez la partie "comment vidanger votre piscine".

1. Nettoyez l'eau de votre piscine minutieusement (s'il s'agit d'une piscine autostable Easy Set ou d'une piscine Ellipse, assurez-vous que le boudin soit correctement gonflé).
2. Retirez le skimmer (selon modèle) ou tout autre accessoire connecté aux crépines. Remettez la grille à la crépine si nécessaire. Assurez-vous que toutes les pièces soient propres et sèches avent de les ranger.
3. Pour les piscines jusqu'à 488 cm de diamètre, bouchez les buses avec les bouchons noirs fournis. Pour les piscines à partir de 518 cm, fermez les vannes d'arrêts.
4. Retirez l'échelle (selon modèle) et rangez-la dans un endroit tempéré. Assurez-vous qu'elle soit complètement sèche avant de la ranger.
5. Retirez les tuyaux reliant l'épurateur à la piscine.
6. Ajoutez les produits d'hivernage adaptés. Consultez votre revendeur pour plus d'information.
7. Installez votre bâche de protection INTEX. **IMPORTANT : LES BACHE INTEX NE SONT PAS DES BACHES DE SECURITE.**
8. Nettoyez et vidangez votre épurateur et vos tuyaux. Retirez et jetez votre ancienne cartouche de filtration (prévoyez en une pour la prochaine saison).
9. Rangez votre épurateur et ses accessoires dans un endroit tempéré et sec, de préférence entre 5°C et 38°C.

RÈGLES DE SÉCURITÉ EN MILIEU AQUATIQUE

Les loisirs nautiques sont à la fois amusants et relaxants. Cependant, ils représentent des risques de blessures et de mort. Afin de réduire ces risques, lisez et suivez toutes les instructions présentes sur les produits, les emballages et les notices. Soyez conscient que les instructions et mises en garde couvrent les risques les plus communs mais d'autres existent.

Pour plus de sécurité, familiarisez-vous avec les mises en garde suivantes ainsi qu'à celles propres à chaque organisation nationale :

- Demandez lui une surveillance constante.
- Apprenez à nager.
- Prenez le temps d'apprendre les premiers gestes de secours.
- Avertissez la personne qui surveille vos enfants des dangers potentiels d'une piscine. Expliquez lui l'utilité des éléments de protection comme les barrières ...
- Apprenez aux enfants que faire en cas d'urgence.
- Faites preuve de bon sens et de raison lors d'activités nautiques.
- Surveillez, surveillez, surveillez.

Pour tout renseignement et commande de pièces détachées, contactez votre revendeur local de la liste ci-dessous ou visitez www.intexdevelopment.com pour consulter la liste des questions les plus fréquemment posées.

ZONES GEOGRAPHIQUES	ADRESSE
• ASIA	INTEX DEVELOPMENT CO. LTD. 8TH FLOOR, DAH SING FINANCIAL CENTRE, 108 GLOUCESTER ROAD, WANCHAI, HONG KONG TEL: 852-28270000 FAX: 852-23118200 E-mail: xmservicesupport@intexcorp.com.cn Website: www.intexdevelopment.com
• EUROPE	INTEX TRADING B.V. POSTBUS 1075, 4700 BB ROOSENDAAL, THE NETHERLANDS TEL: 31-(0)165-593939 FAX: 31-(0)165-593969 E-mail: service@intexcorp.nl Website: www.intexcorp.nl
• FRANCE	INTEX SERVICE (FRANCE) SAS 52, ROUTE NATIONALE 39190 BEAUFORT, FRANCE TEL: 08 90 71 20 39 (0.15 TTC/min) FAX: 03 84 25 18 09 E-mail: sav@intexcorp.com.fr Website: www.intex.fr
• GERMANY	STEINBACH GMBH GERMANY AN DER WELLE 4 60322 FRANKFURT TEL: 0800 468397665 FAX: 07262 61439-0 E-mail: service@intexcorp.de Website: www.intexcorp.de
• ITALY	A & A MARKETING SERVICE OFFICE: VIA DEI MESTIERI 8, 20049 CONCOREZZO, MILANO - ITALY TEL: 39-039-6886260 FAX: 39-039-6043603 E-mail: intex@aeamarketingservice.com Website: www.intexitalia.com WAREHOUSE: C/O ALVI, VIALE DELLA REPUBBLICA 10 - 27100 PAVIA - ITALY
• UK	TOY BROKERS LTD MARKETING HOUSE, BLACKSTONE ROAD HUNTINGDON, CAMBS. PE29 6EF. UK TEL: 01480 414361 FAX: 01480 414761 E-mail: sales@toybrokers.com Website: www.toybrokers.com
• SWITZERLAND	GWM AGENCY GARTEN-U. WOHNMÖBEL RÄFFELSTRASSE 25 POSTFACH CH-8045 ZURICH/SWITZERLAND TEL: + 41 - (0)900 - 455 456 FAX: 41 44 455 50 65 E-mail: gwm@gwm.ch Website: www.gwm.ch
• SPAIN / PORTUGAL	KOKIDO BVI LIMITED C/PLOMO 5-7, NAVE 19 POLÍGONO INDUSTRIAL AIMAYR SAN MARTÍN DE LA VEGA 28330 MADRID SPAIN TEL: 34-90-2351045 FAX: 34-91-6912709 E-mail: belen@kokido.com E-mail: info@kokido.com
• AUSTRALIA	HUNTER OVERSEAS PTY LTD LEVEL 1, 225 BAY STREET, BRIGHTON, VICTORIA AUSTRALIA TEL: 61-3-9596-2144 or 1800-224-094 FAX: 61-3-9596-2188 E-mail: enquiries@hunteroverseas.com.au
• NEW ZEALAND	HAKA NEW ZEALAND LIMITED UNIT 5, SENTINEL PARK, 25 AIRBORNE ROAD, ALBANY PO BOX 302171, NORTH HARBOUR, AUCKLAND 1330 NEW ZEALAND TEL: 649-4159213 FAX: 649-4159212 E-mail: geoff@hakanz.co.nz
• MIDDLE EAST REGION	FIRST GROUP TRADING AL MOOSA GROUP BUILDING, 1ST FLOOR, OFFICE 102 & 103, UMM HURAIR ROAD, KARAMA, DUBAI, UAE TEL: 00971-4-3373322 FAX: 00971-4-3375115 E-mail: info@firstgrouptrading.com Website: www.firstgrouptrading.com
• SOUTH AFRICA	WOOD & HYDE 15-17 PACKER AVENUE, INDUSTRIA 2, CAPE TOWN, SOUTH AFRICA 7460 TEL: 27-21-0800-204-692 FAX: 27-21-505-5600 E-mail: ygoldman@thumb.co.za

ZONES GEOGRAPHIQUES	ADRESSE
• CHILE / ARGENTINA / PERU / URUGUAY	COMEXA S.A SAN IGNACIO 0201, PARQUE INDUSTRIAL PORTEZUELO, QUILICURA, SANTIAGO, CHILE TEL: 56-2-339 9000 FAX: 56-2-339 9022 E-mail: generalsilfa@silfa.cl
• SAUDI ARABIA	SAUDI ARABIAN MARKETING & AGENCIES CO. LTD. PRINCE AMIR MAJED STREET, AL-SAFA DISTRICT. JEDDAH, KINGDOM OF SAUDI ARABIA TEL: 966-2-693 8496 FAX: 966-2-271 4084 E-mail: abid.syed@samaco.com.sa Website: www.samaco.com.sa
• AUSTRIA	STEINBACH GMBH AUSTRIA AISTINGERSTRABE 2 4311 SCHWERTBERG TEL: 0800 468397665 FAX: 07262 61439-0 E-mail: service@intexcorp.at Website: www.intexcorp.at
• CZECH REPUBLIC / EASTERN EUROPE	INTEX TRADING S.R.O. BENESOVSKA 23, 101 00 PRAHA 10 CZECH REPUBLIC TEL: 420-2-717 32247 FAX: 420-2-673 12552 E-mail: info@intexcorp.cz
• BELGIUM	N.V. NICOTOY S.A. MOESKROENSESTEENWEG 383 C, 8511 AALBEKE TEL: 0800 92088 FAX: 32-56.20.37.61 E-mail: intex@nicotoy.be
• DENMARK	K.E. MATHIASEN A/S SINTRUPVEJ 12 DK-8220 BRABRAND DENMARK TEL: +45 89 44 22 00 FAX: +45 86 24 02 39 E-mail: intex@keleg.dk
• SWEDEN	LEKSAM AB BRANDSVIGSGATAN 6, S-262 73 ÄNGELHOLM, SWEDEN TEL: +46 431 44 41 20 FAX: +46 431 190 35 E-mail: kundtjanst@leksam.se
• NORWAY	NORSTAR AS PINDSLEVEIEN 1 N-3221 SANDEFJORD NORWAY TEL: +47 33 48 74 10 FAX: +47 33 48 74 11 E-mail: intex@norstar.no
• FINLAND	NORSTAR OY RUUKINTIE 20 FIN-02330 ESPOO FINLAND TEL: +358 9 8190 530 FAX: +358 9 8190 5335 E-mail: info@norstar.fi
• RUSSIA	LLC BAUER KIEVSKAYA STR., 20, 121165 MOSCOW, RUSSIA TEL: 095-249-9400/8626/9802 FAX: 095-742-8192 E-mail: intex@rdm.ru Website: www.intex.su
• POLAND	KATHAY HASTER UL. LUTYCKA 3, 60-415 POZNAN TEL: +48 61 8498 381/380 FAX: +48 61 8474 487 E-mail: inx@kathay.com.pl
• HUNGARY	RECONTRA LTD. H-1113 BUDAPEST, DARÓCZI ÚT 1-3, HUNGARY TEL: +361 372 5200/113 FAX: +361 209 2634 E-mail: gizi@recontra.hu
• BRAZIL	KONESUL MARKETING & SALES LTDA RUA INÁCIO BORBA, 835 - CEP. 04715-020, CHÁCARA SANTO ANTONIO - SÃO PAULO - SP - BRASIL TEL: 55 (11) 5183 8866 FAX: 55 (11) 5183 8866 E-mail: konesulintex@uol.com.br